



EESC info

European Economic and Social Committee

A bridge between Europe and organised civil society

March 2021 | ET

This page is also available in:

- [ES](#)
- [BG](#)
- [CS](#)
- [DA](#)
- [EN](#)
- [DE](#)
- [FR](#)
- [EL](#)
- [GA](#)
- [HR](#)
- [IT](#)
- [LV](#)
- [LT](#)
- [HU](#)
- [MT](#)
- [NL](#)
- [PL](#)
- [PT](#)
- [FI](#)
- [RO](#)
- [SK](#)
- [SL](#)
- [SV](#)

Available Languages:

JUHTKIRI



Juhtkiri

Lugupeetud lugejad

Igal aastal tähistatakse märtsikuus rahvusvahelist naistepäeva, kuid käesoleva aasta 8. märts on taas kurb meeldetuletus sellest, kui palju on tarvis veel teha, et tagada naiste täielik osalemine ühiskonnas.

Naised on poliitilistes ja majanduslikes otsustusorganites alaesindatud, nende tööhõivemäär on madalam ja sissetulek väiksem kui meestel.

Lisaks on praegune pandeemia ja üleilme majanduskriis selgelt näidanud, et naised ning noored on just need elanikkonnarühmad, kes peavad maksma kõige kõrgemat hinda, ning et paljud eelmiste kümnendite jooksul raskelt saavutatud edusammud on ohtu sattunud. Naised kannavad ka tasustamata majapidamis- ja hooldustööde koormat ning sunniviisiline kooselu liikumispiirangute ajal toob sageli kaasa soolise vägivalla juhtumite sagenemise.

Seetõttu on tarvis ikka veel püsiva ebavõrdsuse ja diskrimineerimisega kiiresti ja otsustavalt tegeleda. Aega ei tohi raisata ja tarvis on tagada, et sooline mõõde süvalaiendatakse konkreetsete meetmete abil kõigisse poliitikavaldkondadesse.

Euroopa Komisjoni esimene naissoost juht Ursula von der Leyen lubas soolise võrdõiguslikkuse küsimusega viivitamatult tegeleda ja võtta vastu meetmed, et kõrvaldada naiste ja meeste vahel ikka veel valitsev ebavõrdsus tööturul, töötasudes, ettevõtete juhtivatel kohtadel ja poliitilises esindatuses. 4. märtsil esitati palkade läbipaistvust käsitleva direktiivi ettepanek ja see on esimene oluline samm õiges suunas.

Lisaks kõigele on tarvis kaugeleulatuvat kultuurilist muutust, et murda soolised stereotüübid ja saavutada tõeline võrdsus. Komitee on pühendunud sellele võitlusele ja aitab oma arvamustega olukorda parandada, et mõjutada nii Euroopa institutsioone kui ka organisatsioone, keda komitee esindab. Me peame kõik koos, nii mehed kui naised, võitlema tõeliselt võrdõigusliku ühiskonna eest, et pärandada oma lastele parem maailm.

Giulia Barucci

Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee eelarve eest vastutav asepresident

ÜRITUSTE KALENDER

30. märts 2021, Brüssel (kaugkoosolek)

COVID-19 vaktsiinide kasutuselevõtt ja puuetega inimesed

15. aprill 2021, Brüssel (kaugkoosolek)

Üldhuviteenuste koostamine: kodanike ja nende organisatsioonide roll

27.-28. aprill 2021, Brüssel (kaugkoosolek)

EMSK täiskogu istungjärg



ÜKS KÜSIMUS...

Rubriigis „Üks küsimus...” palume komitee liikmetel vastata ühele olulisele päevakajalisele küsimusele.

Märtsi väljaandes palusime transpordi, energeetika, infrastruktuuri ja infoühiskonna sektsiooni esimehel **Baiba Miltovical** jagada EMSK Info lugejatega oma vaateid raudteetranspordile Euroopa rohelise kokkuleppe vaatenurgast, iseäranis praegusel 2021. aastal, mis on kuulutatud Euroopa raudteeaastaks. (ehp)



VASTUPIDAVAMA JA TÕHUSAMA RAUDTEESÜSTEEMI VÄLJAARENDAMINE

EMSK Info küsimus: käesolev aasta on nimetatud Euroopa raudteeaastaks. Selle projekti põhieesmärk on aidata kaasa Euroopa rohelise kokkuleppe transpordieesmärkide saavutamisele, keskendudes konkreetselt raudteetranspordi tähtsusele.

Sellest lähtudes, milline on Teie arusaam sellest, kuidas saaks dünaamiliselt suurendada raudteetranspordi kasutamist?

Baiba Miltoviča TENi sektsiooni esimees

Euroopa Liit nimetas selle aasta raudteeaastaks, et innustada inimesi kasutama oma igapäevaelus rohkem raudteetranspordi teenuseid. Peamised põhjused, miks inimesed ei saa igapäevaselt rongiliiklust kasutada, on Euroopa eri riikides erinevad: peamiselt konkurentsivõimetus piletihinnad, mugavuse ja ühenduste puudumine ning pikad sõiduajad.

Hoolimata lootusest, et raudteetransport on majanduse keskkonnahoidliku taastumise keskmeks, ja Euroopa raudteeaastast 2021, on ELi tasandi otsustajad teinud viimastel aastatel vaid väheseid täiustusi ega ole andnud tarbijatele kindlaid ja jõustatavaid õigusi, mida saab kohaldada kõigile raudteeteenustele üle kogu ELi. Seega on meil palju tööd veel ees.

Näiteks Euroopa Tarbijaliitude Ametist öeldakse: „*Reisijad, kes ostavad kombineeritud pileti, mille müüb raudteeveo-ettevõtja või selle täielik tütarettevõtja, saavad kasutada rongireisijate õigusi kogu oma reisi vältel. See on edasiminekuks, sest praegu kipuvad raudtee-ettevõtjad müüma pileteid ainult reisi osadele, mis võimaldab neil reisijate kahjuks kõrvale hiilida hüvitiste, marsruudi muutmise ja abistamisega seotud kohustustest. Kuigi see on edasiminekuks, on selle ulatus piiratud, sest raudteeveo-ettevõtjad kasutavad õiguslünki, mis vabastavad nad otsepiletite pakkumise kohustusest. Uutes eeskirjades on sätestatud, et selle kohustuse täitmiseks peab sidusettevõtja olema täielikult emaettevõtja omanduses. Seetõttu jäävad nimetatud kohustuse alt välja paljud ühendpiletid (nt jääks kohaldamisalast välja kombineeritud reis Lyon>Pariis – Pariis>Brüssel, mida käitavad vastavalt SNCF ja Thalys).*“

Seoses praeguste riiklike eranditega, mille liikmesriigid on andnud raudtee-ettevõtjatele, on ELis kaks kolmandikku raudteetranspordi teenustest vabastatud reisijate õigusi käsitlevate ELi õigusaktide kohaldamisest, peamiselt linnalähi- ja piirkondlikud teenused. Need erandid on vastuvõetamatud ja kujutavad endast tõsist takistust rongiliikluse atraktiivsemaks muutmisel.

COVID-19 kriis on näidanud, et raudtee suudab erandlikes tingimustes tagada oluliste kaupade, nagu toiduainete, ravimite ja kütuse kiire kohaleveo. Raudteesektorit on kriis rängalt tabanud, sest reisijate arv on reisimist piiravate meetmete tõttu märkimisväärselt vähenenud. COVID-19 kriisist saadud kogemusi tuleb kasutada vastupidavama ja tõhusama raudteesüsteemi väljaarendamiseks. Vastupanuvõime kavandamine peab toimuma tihedas koostöös sotsiaalpartnerite ja kodanikuühiskonna organisatsioonidega.

Euroopa raudteeaasta 2021 on suurepärane võimalus teha kokkuvõtteid senistest arengusuundadest ja seada eesmärgid tulevikuks. Sellega seoses koostab komitee TENi sektsioon eesistujariigi Portugali taotlusel ettevalmistavat arvamust „Ühtne Euroopa raudteepiirkond“ ning kavandab korraldada komitees 2021. aasta sügisel konverentsi.

NEW PUBLICATIONS



Üllatuskülaline

Igal kuul tutvustame üht üllatuskülalist. Tegemist on mõne tuntud isikuga, kes avab oma seisukohti päevakajalistes sündmustes: see on kui värske tuulepuhang, mis avardab meie silmapiiri, innustab meid ja suurendab meie teadlikkust tänapäevamaailmast. Meil on hea meel öelda märtsi väljaandes

tere tulemast Euroopa Ülemkogu esimesele eesistujale Herman van Rompuy, kes tutvustab oma vaatenurka praegu Euroopa ees seisvatele väljakutsetele.

Herman Van Rompuy juhib Euroopa Poliitika Keskust. Ta on Belgia ja Euroopa poliitik ning endine Belgia peaminister (2008–2009). Euroopa Ülemkogu eesistujana (2009–2014) oli tal keskne roll ELi vastuses finantskriisile ja Euroopa majanduse juhtimise raamistiku tugevdamisel.

Euroopa Ülemkogu eesistujana aitas Herman Van Rompuy Euroopa Liitu läbi raskete aegade tüürida: käimas oli võlakriis, ühisraha püsijäämine oli ohus, puhkesid rahvusvahelised kriisid ning peeti ulatuslikke arutelusid selle üle, kuidas Euroopa integratsioon peaks jätkuma.

Herman Van Rompuy juhtis 28 Euroopa Ülemkogu istungit, 5 mitteametlikku kohtumist ja 11 euroala tippkohtumist, hoides tasakaalus vahendajarolli ja vajadust hoogustada vajalikke reforme. Tal oli oluline roll kõige järgmise loomisel: finantsabiprogrammid (kaheksas riigis) ja -mehhanismid (Euroopa Finantsstabiilsuse Fond ja Euroopa finantsstabiilsusmehhanism (2010) ning Euroopa stabiilsusmehhanism (2012)), pangandusliit (ühtne järelevalvemehhanism ja ühtne kriisilahenduskord, mõlemad toimivad alates 2014. aastast), majanduse juhtimise raamistik (Euroopa poolaasta, majanduse juhtimist käsitleva kuue seadusandliku akti pakett, majandus- ja rahaliidu stabiilsuse, koordineerimise ja juhtimise leping, teine majanduse juhtimise pakett) ja liidu kümne aasta majandusstrateegia („Euroopa 2020“).

Herman Van Rompuy on üheksa raamatu autor. Neist ühes, „Europe in the storm: promise and prejudice“ (2014), kirjeldab ta oma kogumust ELiga. Talle on antud ka mitmeid autasusid ja auhindu, sealhulgas Karl Suure auhind (2014). Ta on paljude haikude autor ning tänu tema lahkusele on EMSK Info lugejatel võimalus mõnega neist tutvuda. (ehp)



Herman van Rompuy: „Praegu pole vaja hädakraaksujaid“

Alates 2008. aastast on meil olnud kriis kriisi järel - st palju kriise korraga. Paljud inimesed küsivad endalt, mis saab edasi - hirmu ja ebakindluse kasv on ilmne. On tõsi, et enamik kriise on imporditud. Kuid siiski. Euroopa Liit on ületanud kõik need ohtlikud takistused, mis tema püsijäämist aeg-ajalt on ohustanud. Me oleme selles tublid, kuid samal ajal on meil ka positiivseid väljakutseid. Kas me oleme nendega toimetulekul sama tublid?

Kui ma vaatan, kuidas Euroopa Liit kasutab pandeemia sotsiaalse ja majandusliku mõjuga võitlemiseks loodud taastefondi keskkonna- ja digiülemineku kiirendamiseks, siis ma loodan, et oleme! Me ühendame kriisiohjamise oma pikaajalise visiooniga

ning see on tänapäeva poliitikas, mis on lühiajalise kavandamise ja tegutsemise poole tugevalt kaldu, kõige raskem ülesanne.

CO₂-neutraalsuse saavutamine 2050. aastaks ei ole meie ellujäämiseks mitte ainult sõna otseses mõttes elutähtis, vaid see peaks aitama ka säilitada meie majanduse konkurentsivõime. Me ei tohi korrata samu vigu, mida me tegime seoses digipöördega. Me pidime peaaegu sellest rongist maha jääma.

Tõeline kliimapoliitika aitab meil saavutada ka järgmist keskset eesmärki: Euroopa Liidu strateegilist autonoomiat või Euroopa suveräänsust mingil kujul. Kliimapoliitika võimaldab meil vähendada ja vältida fossiilkütuste, näiteks Venemaa gaasi importi. Roheline kokkulepe aitab lahendada kliima- ja majandusprobleeme ning suurendab ELi sõltumatust. Ükski neist aspektidest ei ole eraldiseisev: nad kõik on üksteisest sõltuvad.

Ma läheksin veel sammukese edasi. Kui Euroopa Liit soovib täita oma geopoliitilist rolli, peab ta olema konkurentsivõimeline, sest majandus määrab kindlaks jõudude tasakaalu maailmas. Seepärast on rohe- ja digipööre nii olulised. Seepärast peame me jätkuvalt kõnelema ühel häälel kaubanduse küsimuses - nagu tegime Brexiti puhul - mitmete vabakaubanduslepingute puhul, mis oleme sõlminud näiteks Jaapaniga, ja Hiinaga investeringute küsimuses. Isegi Trumpi ajastul õnnestus komisjoni presidendil vältida kaubandussõda, sest me olime ühtsed. Kuid geopoliitiliselt saame olla tõeliselt mõjukad vaid siis, kui vähendame tuntavalt oma sõltuvust muudest ülemaailmsetest osalejatest paljudes valdkondades: digitaaltehnikas, energeetikas, rände küsimustes, finantsteenuste alal (ja see eeldab sõltuvuse vähendamist Cityst ja USA dollarist), toidu ja rahvatervise valdkonnas jne. Me saame seda teha ainult siis, kui ühendame oma jõud tööstuse tasandil. Suurus loeb. Mastaap loeb. Me teeme edusamme kõigis neis valdkondades, kuid mõnikord on need edusammud liiga aeglased. Me peame mõtlema strateegiliselt, ei tohi olla naiivsed ja peame lähtuma rohkem Euroopa huvidest.

Ma loodan, et Euroopa tulevikku käsitleval konverentsil keskendutakse ka Euroopa Liidu sisestele väljakutsetele. Me elame tehnoloogilises, demograafilises, majanduslikus, keskkonnavalas ja geopoliitilises mõttes uues maailmas. Kõik need arengud toimuvad kiiremini, kui me arvasime või kartsime. Jah, kõigega on praegu kiire.

Euroopa Liit peab hoolitsema sotsiaalse ja poliitilise stabiilsuse säilitamise või selle taastamise eest. Pandeemia on tekitanud uut ebavõrdsust ja süvendanud vana. Tööturul tekib üha suurem lõhe inimeste vahel, kes on vähem ja rohkem haritud, mistõttu on oht, et mõned rühmad tunnevad end hüljatuna eriti praegu, mil digipööre näib olevat alanud. Taastefond ja vaktsiinide ühishange näitavad, et Euroopa on solidaarne. Ka riiklikul tasandil tuleb teha palju tööd sotsiaalse ühtekuuluvuse parandamiseks. Pandeemia on märkimisväärselt suurendanud vaesete arvu, samuti on pärast aastakümneid kestnud langust kogu maailmas taas suurenenud äärmine vaesus. Sotsiaalne ühtekuuluvus on Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele õigusega väga südamelähedane. Mitmes riigis võetud meetmed on poliitiliselt õõnestanud õigusriigi põhimõtet ning sõna- ja meediavabadust ning seega ka valimiste endi legitiimsust. See on vallandanud reaktsiooni.

Meil kindlasti ei ole puudu probleemidest, mistõttu peame hoolitsema selle eest, et oleksime nendeks valmis ning et me tahame ja suudame nendega üheskoos toime tulla. Praegu ei ole vaja hädakraaksujaid, vaid inimesi, valitsusi ja organisatsioone, kes on lootusrikkad.

Herman van Rompuy, Euroopa Poliitika Keskuse president



The old poet speaks softly

We are pleased to present to you a series of haikus, grouped under the title “The old poet speaks softly”, originally written in French language, offered to us by their author, Herman van Rompuy.

The old poet speaks softly

The sunlight in the puddle
The tree reflected in it
A double life

A leaf the size of a hand
In the hand of a child
Life holds death

The sea is silent
The old poet speaks softly
Even the camellias listen

Herman van Rompuy



Le vieux poète parle doucement

Nous avons le plaisir de vous présenter une série de haïkus, sous le titre commun "Le vieux poète parle doucement", que nous a offerts leur auteur, Herman van Rompuy.

Le vieux poète parle doucement

La lumière du soleil dans la flaque

L'arbre qui s'y reflète

Une double vie

Une feuille de la taille d'une main

Dans la main d'un enfant

La vie tient la mort

La mer se tait

Le vieux poète parle doucement

Même les camélias écoutent

Herman van Rompuy

EMSK UUDISED



Euroopa tulevikku käsitlev konverents: Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee panustab aktiivselt konverentsi õnnestumisse

Komitee presidendi Christa Schweng sõnavõtt

Mulle valmistab rõõmu, et Euroopa Komisjon, Euroopa Parlament ja nõukogu allkirjastasid ühisdeklaratsiooni, millega antakse konkreetne kuju Euroopa tulevikku käsitlevale konverentsile. Vaatlejaks kutsutud Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee ootab huviga selles arutelus aktiivset osalemist.

Mul on hea meel, et kinnitati organiseeritud kodanikuühiskonna olulist rolli ja osalemist sellel konverentsil. Komitee ootab huviga olulise ja väärtusliku panuse ettevalmistamist, tehes seejuures tihedat koostööd sadade organisatsioonidega, mida meie liikmed esindavad. Oleme valmis kasutama oma alt üles suunatud teadmisi, et luua ELi jaoks uus ja veenev narratiiv.

Euroopa tulevikku käsitlev konverents on Euroopa Liidu ühiskonnale ainulaadne võimalus. Ettevõtjad, töötajad, põllumajandustootjad, tarbijad ja vabaühendused saavad lõpuks osaleda struktureeritud viisil ja aidata kaasa ELi tulevase poliitika kujundamisele. On äärmiselt oluline, et nad tunneksid, et tegu on *nende* Euroopaga. Kui eesmärk on rajada pärast COVID-19 kriisi veelgi tugevam Euroopa Liit, siis seda on võimalik saavutada üksnes kodanike ja teiste kõiki eluvaldkondi esindavate sidusrühmade aktiivsel kaasamisel.

Pandeemia on muutnud Euroopa tulevikku ja probleeme käsitleva arutelu vajalikumaks ja aktuaalsemaks kui kunagi varem. Me peame sellest kriisist õppust võtma ja mõtlema põhjalikult, kuidas suurendada meie ühiskonna ja majanduse vastupanuvõimet. Teiste teemade seas võiks eriti käsitleda nägemust COVID-19 järgsest vastupanuvõimelisest Euroopast, mis on majanduslikult õitsev ja jätkusuutlik ning sotsiaalselt kaasav ning kus valitseb tasakaal riikliku suveräänsuse ja ühiste Euroopa lahenduste vajaduse vahel.



Mitte ainult roheline ja digitaalne: Euroopa tulevik peab olema ka demokraatlikum

Pandeemiajärgne ülesehitamine peab kujunema võimaluseks taastada Euroopa demokraatlikul osalemisel põhineval uuel alusel. Oleks suur viga, kui nii paljude inimeste tuleviku üle otsustaksid vaid vähesed, lausuti komitee 2021. aasta kodanikuühiskonna päevadel.

Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee kodanikuühiskonna päevad toimusid 1.-5. märtsil teemal „Kestlik taastumine Euroopa kodanike tuleviku nimel“, pakkudes viiel päeval üle 1400 osalejaga interaktiivseid veebiarutelusid, mida jälgisid vaatajad, kes ühinesid nii kaugetest kohtadest nagu Aafrika, Aasia ning Põhja- ja Lõuna-Ameerika.

Kõnelejad nägid lootusekiirt pandeemias, sest kuigi selle tõttu oldi sunnitud lükkama edasi Euroopa tulevikku käsitlev konverents, osutasid kodanikuühiskonna organisatsioonid olukorras tugisambaks, samas kui valitsused üritasid osaliselt meeleheitlikult tulla toime selle tohutu kriisiga. Nad küsisid, kuidas saaks veel selgemalt tõestada, et kodanikuühiskond väärib kohta laua ääres, kus otsustatakse Euroopa tuleviku üle?

„Mul on hea meel, et komisjon omistab nii suurt tähtsust kodanike kaasamisele Euroopa tulevikku käsitlevasse konverentsi,“ ütles komitee president **Christa Schweng**. „Võite kindel olla, et komitee annab aruteludes olulise panuse, kaasates töötajaid, tööandjaid ja organiseeritud kodanikuühiskonda ning

tegutsedes arvamusekujundajate ja saadikutena, tuues arutelu meie liikmete organisatsioonidesse.“

Tuues esile noorteorganisatsioonide juhtiva rolli seminaridel, ütles ürituse kaaskorraldajaks olnud [kontaktrühma](#) kaasesimees **Brikena Xhomaqi**: „Kutsun kõiki üles üles rajama Euroopa tulevase kestliku taastumise põlvkondadevahelisele solidaarsusele.“

Kaheksa seminari järeldustes kajastus tee Euroopa kodanike paremale tulevikule, rõhutades muu hulgas vajadust

- **tugevdada vahendusorganisatsioone** (kodanikuühiskonna organisatsioonid, erakonnad, ametiühingud jne), **hoogustada kodaniku- ja digiharidust** ning luua **otsuste tegemises osalevate kodanike assambleesid**;
- suurendada teadlikkust **sotsiaalmajandusest kui elujõulisest ärimudelist** majanduse jätkusuutlikuks elavdamiseks, mis läheb kaugemale kasumi taotlemisest ning aitab tegeleda ebavõrdsuse ja kliimamuutustega **taastekavast ja taasterahastust „NextGenerationEU“ eraldatavate vahendite abil**;
- **investeerida kultuuri ja haridusse** Euroopa vastupidavama ja kestlikuma tuleviku nimel. Investeeringutest füüsilisesse taristusse üksi ei piisa: majanduse elavdamise keskmesse tuleb asetada inimesed;
- depolitiseerida ja paremini uurida võimalust luua **tingimusteta põhisissetulek ja töökohtade tagamise kavad** kui teostatav lahendus, mis on kasulik inimestele ja kogu maakerale;
- **anda noortele võimaluse osaleda mõistlikult** ja jätkata pühendunud tegutsemist üle Euroopa ning teha oma hää l kuuldavaks mitte ainult noortega seotud küsimustes, vaid ka paljudes muudes poliitikavaldkondades;
- tagada, et **Euroopa roheline kokkulepe aitab tulemuslikumalt kõrvaldada vaesuse, ebaõigluse ja soolise ebavõrdsuse**;
- kiirendada **hoonete renoveerimist** Euroopas, suurendades teadlikkust sellega kaasnevatest probleemidest ja võimalustest ning kaasates kodanikuühiskonna eri rühmi, nagu hooneomanike ja arhitektide esindajad, et saavutada Euroopa renoveerimislaine eesmärgid;
- **kaasata tihedalt kodanikuühiskonna organisatsioonid riiklike taastekavade rakendamisse**, pöörates ümber ettevalmistusetapis kujunenud suundumuse, mil nende osalemine jäi piiratuks. Poliitikakujundajad peavad mõistma **vabatahtliku tegevuse** väärtust mitte ainult investeeritud tundide arvu põhjal, vaid ka Euroopa väärtuste väljendusena näitena teiste jaoks selle kohta, et muutused on võimalikud ning solidaarsusel, kaasatusel ja demokraatlikel põhimõtetel põhinev ühiskond on see, mida me tahame Euroopas näha.

Kodanikuühiskonna päevade täielikud järeldused avaldatakse peagi komitee veebilehel. (dm)



[Uus rände- ja varjupaigalepe: napp solidaarsus ja ränk koorem esmase saabumise riikidele](#)

Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee pooldab uut rände- ja varjupaigalepet, kuid märgib, et selles esitatud ettepanekuid ei ole kerge rakendada ega pidada selgeks sammuks vastupidava ja

tulevikku suunatud ELi ühise rände- ja varjupaigastrateegia loomisel. Kahes arvamuses, milles analüüsitakse mitut varjupaigahalduse ja varjupaigamenetluste reguleerimise ettepanekut, märgib komitee, et uus lepe ei pruugi tagada varjupaigataotluste õiglast ja tõhusat menetlemist.

Esmase saabumise riikide vastutuskoores ja ebamugavus hoopis suureneb, kuna kavandatud solidaarsusmehhanism, mis peaks reguleerima rändevoogude kontrolli piiril, rajaneb hüpoteetilisel vabatahtliku solidaarsuse süsteemil.

See tähendab, et uue mehhanismi kohaselt saavad liikmesriigid ise valida, kas nad osalevad ebaseaduslikus olukorras isikute ümberpaigutamisel või tagasisaatmise toetamisel. Üldse ei mainita aga algatusi, mis innustaksid riike osalema, ega esitata selgeid kriteeriume iga riigi panuse kohta.

Kui sellele lisada veel uues leppes esitatud eelneva taustakontrolli ja piirikontrolli ettepanekud, mis põhjustavad tõenäoliselt keerukaid ja aeganõudvaid menetlusi ELi välispiiril, võib mehhanism muuta esmase saabumise riigi suureks lahkumiseelseks keskuseks, suurendades inimõiguste rikkumise ohtu ja survestades kohalikke kogukondi.

„Meil on hea meel, et leppes esitatud määruse ettepanekud tuginevad solidaarsuse ja vastutuse õiglase jagamise põhimõtetele, ent esmase saabumise riigile pannakse ebaproportsionaalsed solidaarsuskohustused,“ märkis [varjupaigahaldust käsitleva arvamuse](#) raportöör **Dimitris Dimitriadis**.

[Varjupaigamenetlusi käsitleva arvamuse](#) raportöör **Panagiotis Gkofas** on mures, et kavandatud määrus paneb lõppkokkuvõttes tohutu koorma lõunapoolsete liikmesriikide õlule: „Nad on *de facto* sunnitud paljud varjupaigataotlused tagasi lükkama, isegi need, mis vastavad pagulasseisundi andmise tingimustele, et vältida ebainimlikes tingimustes hoitavate inimeste hulga suurenemist.“

„Paratamatu tagajärg on see, et määrusi ei saa rakendada ja nendega ei saavutata soovitud tulemust,“ lisas ta. (II)



Kodanikuühiskond soovib aidata ELil lahendada digirahandusest tulenevaid probleeme

Digirahandus vajab kiiret reguleerimist ja Euroopa Komisjon on selleks õigel teel. See on komitee täiskogu veebruari istungjärgul vastu võetud kolme arvamuse peamine sõnum. Arvamustes toetab komitee komisjoni viimaseid ettepanekuid digirahanduse

sektori reguleerimiseks.

Petru Sorin Dandea ja **Jörg Freiherr Frank von Fürstenwerthi** koostatud arvamuses toetab komitee komisjoni ettepanekut digirahanduse strateegia kohta ning rõhutab, et digiüleminekust tulenevate ELi finantssektori raskete probleemidega tuleb kohe tegeleda. Digiüleminekuga kaasnevad suured võimalused, kuid ka riskid, mida ei tohi tähelepanuta jätta ja mis nõuavad kiiret tegutsemist.

Sama seisukohta esindab ka **Giuseppe Guerini** koostatud arvamused, milles komitee toetab kahte komisjoni algatust krüptovarade turgude ja hajusraamatu tehnoloogial põhinevate turutaristuste katsekorra kohta. Selles valdkonnas on vaja kiiresti võtta meetmeid, et reguleerida seda pidevalt ja kiiresti muutuvat tehnoloogiat, mis on järjest levinum ja mida kasutatakse praktikas üha rohkem.

Antonio García del Riego koostatud arvamuses toetab komitee komisjoni ettepanekut digitaalse tegevuskerksuse kohta, kuna selle eesmärk on tuua õiguslik selgus info- ja sidetehnoloogia riskide suhtes, vähendada regulatiivset keerukust, kehtestada ühine standardite kogum IKT-riskide maandamiseks ja hõlbustada ühtlustatud järelevalvealast lähenemist. Samuti püütakse sellega pakkuda õiguskindlust ja vajalikke tagatisi finantsettevõtetele ja IKT-teenuste pakkujatele. (mp)



ELi majanduse taastumine – organiseeritud kodanikuühiskonna kaasamine on keskse tähtsusega

Riiklikud taaste- ja vastupidavuskavad oleksid tõhusamad ja tulemuslikumad, kui kodanikuühiskonna organisatsioonide kaasamine oleks kiirem ja ulatuslikum. See on komitee resolutsiooni „[Organiseeritud kodanikuühiskonna kaasamine riiklikesse taaste- ja vastupidavuskavadesse – mis toimib ja mis mitte?](#)” põhisõnum. Resolutsioon võeti vastu komitee täiskogu veebruari istungjärgul ning seda tutvustati arutelul, millel osalesid komitee president **Christa Schweng** ja Euroopa Komisjoni eelarve ja halduse volinik **Johannes Hahn**.

Tulemust kommenteerides ütles **Christa Schweng**: „Resolutsioonis analüüsitakse erinevaid majanduslikke ja sotsiaalseid aspekte ning see annab meile võimaluse saata selge sõnum, et kodanikuühiskonna kaasamine on keskse tähtsusega. Taastekavad peavad andma tulemusi, et tõeliselt toetada praegusest kriisist taastumist ning ausat ja õiglast rohe- ja digipööret. Kui fondid on kasutusele võetud, on komitee liikmetel teise sammuna väga hea võimalus hinnata, kas raha kulutatakse tõhusalt ning kas see jõuab abivajavate ettevõtjate, töötajate ja kodanikuühiskonna organisatsioonideni.“

Johannes Hahn märkis, et eeskirjad on paigas ja et komisjon nõuab jätkuvalt sidusrühmade kaasamist nendesse reformiprotsessidesse: „Taaste- ja vastupidavusrahastu määrus soodustab ulatuslikke konsultatsioone, tihedat suhtlust ning teabevahetust kohalike ja piirkondlike omavalitsustega rakendamise kõigis etappides. Seeläbi tekib tõeline omavastutus kavade suhtes ja see hõlbustab nende edukat rakendamist. Täpsemalt öeldes, liikmesriigid peavad meid teavitama sellest, kuidas Teie kui kodanikuühiskonna esindajate panus on kavas kajastatud.“

Resolutsiooni koostasid komitee liikmed **Gonçalo Lobo Xavier** (tööandjate rühm), **Javier Doz Orrit** (töötajate rühm) ja **Luca Jahier** (Euroopa mitmekesisuse rühm). Nad kooskõlastasid 27 kolmeliikmelise delegatsiooni tööd. Delegatsioonid jälgivad organiseeritud kodanikuühiskonna kaasamist riiklike taaste- ja vastupidavuskavade koostamisse, rakendamisse ja hindamisse. (mp, na)



Komitee nõuab ELis ja mujal lihtsamat ja õiglast maksustamist

Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee toetab üldiselt komisjoni tõhusama ja õiglasema maksustamise seadusandlikke ettepanekuid ning kiidab nende koordineerimist ülemaailmsel tasandil.

Täiskogu 24. veebruari istungjärgul vastu võetud arvamuses toetab Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee täielikult [Euroopa Komisjoni õiglase ja lihtsa maksustamise paketti](#). Arvamuse raportöör **Krister Andersson** ütleb, et need ettepanekud tuleks kooskõlastada OECD raames maksubaasi kahanemise ja kasumi ümberpaigutamise kaasavas raamistikus toimuvate ülemaailmsete aruteludega. „See on ülemaailmse konsensuse saavutamiseks ning ühepoolse meetmete vältimiseks võtmetähtsusega“, selgitas ta.

Komitee jagab seisukohta, et COVID-19 kriisi järel on õiglase ja tõhusa maksustamise saavutamine veelgi olulisem. [Arvamuses](#) esitab nõuandev organ oma nägemuse peamistest teemadest, nagu hea maksuhaldus ELis, maksupettuste ja maksudest kõrvalehoidumise vastane võitlus, maksuaruandlusnõuded, finantsteenuste käibemaksuga maksustamine ning maksu- ja tööhõiveeeskirjad digiplatvormide jaoks. Teiste ettepanekute seas esitab Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee idee luua **Euroopa pakt, et võidelda tõhusalt maksupettuste, maksudest kõrvalehoidumise, maksustamise vältimise ja rahapesu vastu**. (na)



Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee arvates tuleks ELi 2021. aasta kestliku majanduskasvu strateegias pöörata rohkem tähelepanu sotsiaalküsimustele

Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee võttis vastu seisukoha ELi 2021. aasta majandusprioriteetide kohta. Selles avaldab komitee heameelt majanduskasvu strateegias ette nähtud sammude üle COVID-19 pandeemiaga seotud probleemide lahendamiseks Euroopa rohelise kokkuleppe kontekstis, kuid on pettunud, et Euroopa Komisjoni esitatud strateegias pööratakse liiga vähe tähelepanu sotsiaalküsimustele. Komitee hoiatab liiga varajase toetusmeetmete järkjärgulise kaotamise eest ja soovib kehtestada uued eelarve-eeskirjad, mis kajastavad sotsiaalset ja majanduslikku tegelikkust pärast pandeemiat.

Komitee on pettunud, et komisjoni esitatud majandusstrateegias, mida sel aastal täiendasid ka taaste- ja vastupidavusrahastu rakendamise suunised, pööratakse sotsiaalküsimustele vähe tähelepanu. Ühest küljest ei vii see lähenemisviis **Euroopa sotsiaalõiguste samba** järjepideva ja kauaoodatud rakendamiseni. Teisest küljest ohustab see õiglast üleminekut rohelisele ja digitaalsele majandusele. Komitee märgib, et üleminek ei tohi kaasa tuua vaesuse ja sotsiaalse tõrjutuse edasist kasvu.

See murettekitav küsimus on esile toodud komitee poolt 24. veebruaril vastu võetud arvamuse „[2021. aasta kestliku majanduskasvu strateegia](#)“ järeldestes.

Arvamuse raportöör **Krzysztof Balon** ütles: „Oluline on tagada majanduse elavdamisest saadavate hüvede tasakaalustatud jaotamine, mis aitab lisaks sotsiaalse õigluse parandamisele kaasa ka nõudluse stabiliseerumisele kui majanduse elavdamise eeltingimusele“. (na)



ELi renoveerimisstrateegia on hädavajalik

Euroopa strateegia „Euroopa renoveerimislaine“ on nii liidu kui ka selle kodanike jaoks hädavajalik. Pierre Jean Couloni ja Laurențiu Plosceanu koostatud arvamuses, mis võeti vastu täiskogu veebruari istungjärgul, toetab komitee Euroopa

Komisjoni ettepanekut hoonete renoveerimise kohta, et muuta meie hooned keskkonnahoidlikumaks, luua töökohti ja parandada elujärge.

Üle Euroopa vajavad elamud ja muud hooned, mille arvele langeb 40% ELi energia kogutarbimisest, renoveerimise lainet, millele andis tõuke Euroopa Liit. Strateegia on osa üldisemast lähenemisest, mis hõlmab pikaajalisi avaliku sektori investeeringuid, kestlikku arengut, tervisekaitset, sh asbestikäitlust renoveerimise käigus, rohepööret ning Euroopa sotsiaalõiguste samba tõhusat rakendamist seoses igaühe õigusega püsivale ja taskukohasele eluasemele.

Arutelul sõna võttes lausub **Coulon**: „Renoveerimislaine strateegia pakub Euroopa Liidule mitmeid eeliseid, andes kolmekordset kasu kliimasoojenemisega võitlemisel, majanduse taastumisel tänu kohapeal loodud töökohtadele ning lõpuks ka võitluses pandeemia ja energiaostuvõimetuse vastu, edendades taskukohaseid eluasemeid muu hulgas haavatavate inimeste jaoks.

Sama mõtet korrates ütles **Plosceanu** kokkuvõtvalt, et „strateegia peab Euroopa Liitu oma kodanikele ja nende elukohtadele lähemale tooma ning komitee toetab seda ja osaleb aktiivselt oma ettepanekute ja panuse abil. See algab asjakohase teabekampaaniaga olemasolevate renoveerimiskavade ja neile juurdepääsu kohta.“ (mp)



Komitee lubab anda olulise panuse komisjoni uutesse algatustesse

Avaldus Euroopa sotsiaalõiguste samba tegevuskava, tasustamise läbipaistvuse ning puuetega inimeste õiguste strateegia kohta aastateks 2021-2030

Me ootame huviga Euroopa Komisjoni kolme suurt algatust: teatist Euroopa sotsiaalõiguste samba tegevuskava kohta, ettepanekut direktiivi kohta, millega tugevdatakse meeste ja naiste võrdse või võrdväärse töö eest võrdse tasu maksmise põhimõtte kohaldamist tasustamise läbipaistvuse ja õiguskaitsemehhanismide kaudu, ja puuetega inimeste õiguste strateegiat aastateks 2021-2030.

Euroopa on üks kõige võrdsemaid ühiskondi maailmas, kus on kõrgeimad töötingimuste standardid ja laialdane sotsiaalkaitse. Tugev sotsiaalne Euroopa on meie kodanike jõukuse ja heaolu ning kvalifitseeritud innovatiivsel tööjõul põhineva konkurentsivõimelise, vastupidava, keskkonnahoidliku ja digitaalmajanduse alus.

Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee on täielikult pühendunud ELi institutsioonide ja liikmesriikide toetamisele ajal, mil kõik – nii otsustajad kui ka kõik asjaomased sidusrühmad – peavad ühendama oma jõupingutused, et Euroopa saaks pandeemiast taastuda ning muutuda tulevikus tugevamaks ja vastupidavamaks, võttes samal ajal maksimumi digi- ja rohepöördest, jätmata kedagi maha.

Komitee töötab selle nimel, et **anda oluline panus komisjoni uutesse algatustesse**, toetudes **oma liikmete** – kes pärinevad kõigi 27 ELi liikmesriigi tööandjate ja töötajate hulgast ja teistest kodanikuühiskonna organisatsioonidest, – **ühisele seisukohale**; Komitee valmistab ette resolutsiooni, mis on kavas vastu võtta aprillis toimival täiskogu istungjärgul, et sellega anda panus 2021. aasta mais toimuvasse Porto sotsiaaltippkohtumisse. Komitee koostab samuti **arvamused direktiivi ettepaneku kohta, milles käsitletakse tasustamise läbipaistvust, ja puuetega inimeste õiguste strateegia kohta aastateks 2021-2030.**

Christa Schweng, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee president ja tööhõive, sotsiaalküsimuste ja kodakondsuse sektsiooni (SOC) esimees Aurel **Laurențiu Plosceanu**

UUDISEID RÜHMADELT



[Euroopa on oma tööstuseesmärkide täitmiseks hästi varustatud](#)

Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee tööandjate rühm

Komitee tööandjate rühma kohtumine volinik Bretoniga

COVID-19 pandeemia on toonud esile selle, et tõeline vastupidavus sõltub täielikult toimiva ühtse turu tagamisest. See oli peamine sõnum ELi siseturuvolinikult Thierry Bretonilt, kes osales tööandjate rühma erakorralisel koosolekul (1. märts), et arutada mitmesuguseid teemasid alates vaktsiinide kasutuselevõtust kuni ELi läbivaadatud tööstusstrateegia ja Euroopa majanduse kestliku taastumiseni.

Breton sõnas, et COVID-19 on toonud esile mitmesugused meie majanduse ees seisvad probleemid, näiteks vajadus tugevdada Euroopa tööstuse sõltumatust. Euroopa peab looma strateegilist koostööd, mis võimaldab meil olla tööstuslikult jätkusuutlikum. Läbivaadatud tööstusstrateegia peab ka aitama ettevõtetel teha edusamme, isegi praegusel raskel ajal. Lisaks sellele on taasterahastus „NextGenerationEU“ enneolematult palju rahalisi vahendeid, mida saab kasutada tulevase tööstusliku Euroopa ülesehitamiseks. Rohe- ja digipööre, vastupanuvõime ja tugev väärtusahel on ühed tähtsamad ümberkujundamist vajavad valdkonnad.

Kokkuvõttes olid komitee tööandjate rühm ja Thierry Breton arutatud teemade suhtes kindlal üksmeelel ning konkreetselt väljendati vajadust luua konstruktiivselt sobiv õiguskeskkond, mis võimaldab ettevõtetel tegutseda kindlalt, paindlikult ja turvaliselt. Komitee tööandjate rühm leiab, et äritegevus ja ettevõtted on keske tähtsusega, et kohendada meie ühiskonda tuleviku jaoks, ning neile tuleks anda võimalus anda konstruktiivne panus.

Artikkel on täismahus avaldatud siin: <https://europa.eu/!PX67QK>.



Rahvusvaheline naistepäev: milleks see ikka veel vajalik on

Maria Nikolopoulou, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee töötajate rühm

Kas tänapäeval on enam mõtet tähistada 8. märtsi rahvusvahelise naistepäevana? Möödunud on üle 110 aasta sellest, kui Clara Zetkin tegi ettepaneku tähistada töötavate naiste päeva, ning üle 40 aasta sellest, kui ÜRO kuulutas välja rahvusvahelise naiste õiguste ja rahvusvahelise rahu päeva. Ühiskond on viimase sajandi jooksul edasi arenenud.

Naised tohivad hääletada, omada oma passi, õppida, saada peaministriks, minna kuule ning otsustada, kas ja millal abielluda ja/või lapsi saada; naised ja mehed on seaduse ees võrdsed. Seega, mis on naistepäeva mõte? Mõte on selles, et kuigi pealtnäha on kõik hästi, esinevad endiselt sügavamad sotsiaalsed, kultuurilised ja õiguslikud takistused, mis ei luba naistel täisväärtuslikku elu elada.

On kurb, et osa inimesi ei näe naiste potentsiaali ning blokeerivad nende ligipääsu teatavatele ametikohtadele ja kõrgetele positsioonidele. Seepärast tahamegi teha koostööd ÜRO kestliku arengu eesmärgi nr 5 nimel, st soolise võrdõiglikkuse nimel.

Tekitab meelehärmi, et naiste õlul on endiselt suurem osa perekonna eest hoolitsemise ülesannetest ja majapidamistöödest, kuigi nad töötavad sama palju kui nende elukaaslased. Seepärast võitlesimegi töö- ja eraelu tasakaalustamise direktiivi vastuvõtmise eest.

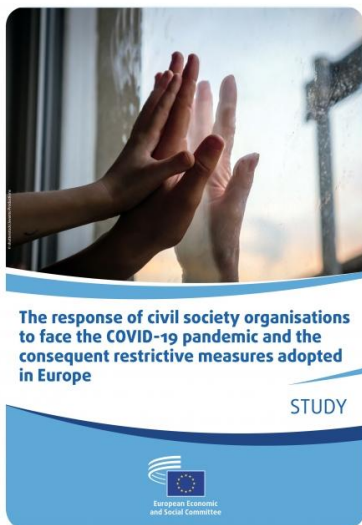
On absurdne, et naised teenivad sama töö eest vähem kui mehed. Seepärast olemegi rõõmsad ELi töötasude läbipaistvuse direktiivi idee üle.

On ebaeetiline, et hoolimata sellest, et me tunnistame, et COVID-19 pandeemia ajal on osa kõige olulisematest ülesannetest, nagu koristamine ja eakate hooldus, täitnud naised, paljud neist dokumentideta rändajad, saavad nad endiselt kohutavalt väikest palka ja töötavad mõnikord ebainimlikes tingimustes. Seepärast ongi vaja ELi piisava miinimumpalga direktiivi ning riigid peavad ratifitseerima ILO konventsiooni nr C189 koduabiliste töö kohta.

On vastuvõetamatu, et osalt naistelt küsitakse ametialase edutamise eest nn intiimset hinda või neid kiusatakse lihtsalt sellepärast, et mõnel inimesel on vaja auru välja lasta. Seepärast ongi nüüd olulisem kui kunagi varem, et riigid ratifitseeriks ILO konventsiooni nr C190 vägivalla ja ahistamise kohta töökohal.

On kohutav, et iga päev tapetakse ja vägistatakse naisi ning seejuures on inimesi, kes seda õigustavad, öeldes, et ta ise tahtis seda või mida ta küll tegi, et teda provotseerida. Seepärast peamegi võitlema poiste ja tüdrukute järjekindla harimise eest võrdsuse ja austuse teemal, samuti tõhusate kohtu- ja sotsiaalsüsteemide eest, et toetada koduvägivalla ohvriks langenud naisi.

Ikka veel on väga oluline, et nii nais- kui ka meessoost feministid võtaksid seisukoha ning nõuaksid ja suruksid läbi muutusi poliitikas ja kultuuris, et saavutada kõigile inimestele päriselt võrdsed võimalused. Kuni koidab päev, mil me saame tähistada rahvusvahelist soolise võrdõiguslikkuse päeva, tähistagem jätkuvalt rahvusvahelist naistepäeva.



[Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee uuring „Kodanikuühiskonna reageerimine COVID-19 puhangule“](#)

Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee Euroopa mitmekesisuse rühm

12. märtsil kõrgetasemelisel konverentsil „Kodanikuühiskonna organisatsioonid COVID-19 ajal ja pärast seda: millised on raskused ja mida toob tulevik?“ algatas Euroopa mitmekesisuse rühm uue uuringu teemal „Kodanikuühiskonna organisatsioonide reageerimine COVID-19 pandeemia ja seetõttu Euroopas võetud piiravatele meetmetele“.

Komitee tellis selle uuringu Euroopa mitmekesisuse rühma taotlusel.

Sellest saadav kasu on kahekordne: esiteks heidab uuring valgust sellele, millist mõju avaldab pandeemia erinevatele kodanikuühiskonna organisatsioonidele ja nende tegevusele kõikjal Euroopas. Teiseks analüüsitakse ja tutvustatakse selles kodanikuühiskonna organisatsioonide arvukaid algatusi, mille eesmärk on aidata kohalikel kogukondadel ja haavatavatel rühmadel pandeemiaga toime tulla. Sellekohaste andmete kogumiseks kasutasid uuringu autorid segameetodit, mis hõlmas dokumendipõhist uuringut ja põhjalikku veebiküsitlust.

Uuring näitab, et kodanikuühiskonna organisatsioonid on olnud ja on jätkuvalt COVID-19 pandeemia reageerimisel eesliinil, pakkudes olulisi teenuseid ja kaitstes ühiskonna kõige haavatavamate rühmade õigusi. Samal ajal rõhutab komitee, et kodanikuühiskonna organisatsioonid on ise seisnud silmitsi tõsiste probleemidega, mis võivad kahjustada nende võimet täita jätkuvalt oma rolli.

Sellel alusel toovad autorid esile **põhiteemad kodanikuühiskonna organisatsioonide tuleviku jaoks**, näiteks jätkusuutliku rahastamise, õigusraamistike ning piisavate vahendite ja oskuste puudumise. Need teemad vajavad edasist käsitlemist ja julgeid poliitilisi otsuseid, tagamaks, et COVID-19 järgse taastumise faasis säilitatakse ja tugevdatakse kodanikuühiskonna organisatsioonide suutlikkust.

Uuringu täisversioon ja kommenteeritud kokkuvõte on kättesaadav [veebis](#). Väljaandele on lisatud ka [heade tavade loend](#), millesse on kogutud mitmesuguseid edukaid algatusi, mida kodanikuühiskonna organisatsioonid on pandeemia reageerimiseks rakendanud. A [press release](#) on the related Diversity Europe Group conference is available on the EESC website.

SOON IN THE EESC/CULTURAL EVENTS



8. märts: rahvusvaheline naistepäev

Rahvusvahelise naistepäeva tähistamiseks korraldab **Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee** 100%-liselt virtuaalse näituse, mis kannab pealkirja „[Kunstiaktivism soolise võrdõiguslikkuse nimel](#)“.

Näitusel on välja pandud 25 plakatit, mis kujutavad võitlust soolise võrdõiguslikkuse ja naiste õiguste eest ning peegeldavad tegevuskava 2030 ja ÜRO kestliku arengu eesmärgi, eeskätt eesmärgi nr 4 – sooline võrdõiguslikkus.

Näitus **korraldatakse koos** organisatsiooniga [Women Engage for a Common Future](#), mis on sooliselt õiglasele ja kõigi jaoks tervisliku planeedi saavutamisele pühendunud mittetulundusvõrgustik.

Ärge jätke kasutamata võimalust seda avastada [siin](#)! Veebilehelt leiate ka video näituse avamiselt.

See kultuuriüritus **korraldatakse koostöös võrdsete võimaluste ühiskomiteega (COPEC)**.(ck)



ELi Nõukogu eesistujariigi Portugaliga seotud Aafrika ja ELi ühine fotonäitus

Portugali kunstnik **Ana Carvalho** esitleb näitust **Africa in Lisbon**, kus kujutatakse Aafrika kultuuri kohalolu ja mõju Lissabonis, ning Roheneemesaartel elav **Aafrika kunstnik José Pereira** tutvustab

Ubuntu näitust, mille keskmes on rahumeelne kooseksisteerimine, erinevuste aktsepteerimine ja solidaarsus.

2. märtsil **avas komitee virtuaalselt Aafrika-ELi ühise fotonäituse**. Avamisest võtsid osa teabevahetuse eest vastutav asepresident Cilian Lohan, ELi ja AKV järelevalvekomitee esimees Carlos Trindade ja kaks eelnimetatud fotograafi. Näitus avati ELi ja AKV järelevalvekomitee – komitee välissuhete sektsiooni juurde kuuluva alalise organi – koosolekul ajal.

*Carlos Trindade sõnas: „Kuna **kultuur väljendab ühiste huvidega kogukonna väärtusi ja rõhuasetusi**, on selle kultuuriürituse eesmärk tuua esile see, **kui tähtsaks peab komitee eelseisvat ELi ja Aafrika tipukohtumist**, juhtides tähelepanu sellele, kui tihedalt on need kaks kontinenti omavahel seotud. Just seepärast korraldasime virtuaalse avamise oma koosoleku ajal.“*

Ühine fotonäitus on täielikult virtuaalne ja sellega saab tutvuda **1. märtsist kuni 31. märtsini 2021**.

Näitust saab vaadata [siin](#) ja komitee sotsiaalmeedia kanalites. Ärge jätke võimalust kasutamata! (ck)



EMSK veebipõhised tutvustused – avastage meid veebis!

Kas teadsite, et Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee tagab, et tavakodanikel üle Euroopa on Euroopa arengus sõnaõigus?

Broneerige oma veebikülastus ning saage teada, miks **konsulteerimine, dialoog ja üksmeel** on meie töö keskmes, esindades organiseeritud kodanikuühiskonda (sh tööandjaid, ametiühinguid ja selliseid rühmi nagu kutseorganisatsioonid ja kogukonnaühendused, põllumajandustootjate organisatsioonid, noorteühendused, naiste rühmad, tarbijad, keskkonnakaitsjad ja paljud teised). (cl)

Toimetus

Ewa Haczyk-Plumley (editor-in-chief)
Daniela Marangoni (dm)

Käesolevale väljaandele tegid kaastööd

Amalia Tsoumani (at)
Chloé Lahousse (cl)
Chrysanthi Kokkini (ck)
Daniela Marangoni (dm)
David Gippini Fournier (dgf)
Ewa Haczyk-Plumley (ehp)
Jasmin Kloetzing (jk)
Katharina Radler (kr)
Laura Lui (ll)
Magdalena Walczak Jarosz (mwj)
Marco Pezzani (mp)
Margarita Gavanis (mg)
Nicola Accardo (na)
Pablo Ribera Paya (prp)

Vastutav koordineerija

Agata Berdys (ab)
Katerina Serifi (ks)

Technical support
Bernhard Knobloch (bk)

Aadress

Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee
Jacques Delors'i hoone,
99 Rue Belliard,
B-1040 Brussels, Belgium
Tel: (+32 2) 546 94 76
E-post: eescinfo@eesc.europa.eu

EMSK Info ilmub üheksa korda aastas komitee täiskogu istungjärgude ajal. EMSK Info on kättesaadav 23 keeles. EMSK Info ei ole ametlik aruanne komitee töö kohta, sellekohane teave avaldatakse Euroopa Liidu Teatajas ja komitee teistes väljaannetes. Artiklite kasutamine on lubatud, kui allikana mainitakse EMSK infot ja trükise link saadetakse toimetusele.

04/2021